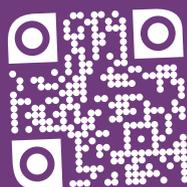




成功之旅，
即刻开启！



法国里尔政治学院

SCIENCES
PO
LILLE.

PRÉSENTATION

Sciences Po Lille, école sélective française de premier rang, dispose d'une solide réputation nationale et internationale. L'école est très bien implantée au niveau international.

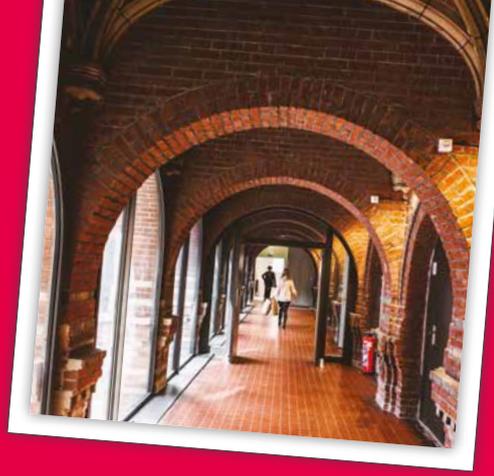
Ayant noué des accords partout dans le monde avec des institutions prestigieuses, elle offre un environnement exceptionnel pour étudier et partager des expériences culturelles, intellectuelles et professionnelles incomparables.

Ouverte sur le monde et ses changements rapides, elle combine les points de vue académiques spécialisés et professionnels pour appréhender les enjeux essentiels du moment et à venir.

Les disciplines universitaires - sciences politiques et administratives, sciences juridiques et économiques, sciences historiques et géographiques, relations internationales, ainsi qu'un enseignement solide en langues étrangères - sont associées pour développer un regard multiple sur la complexité d'un monde en changement permanent.

Sciences Po Lille a pour Directeur Benoît Lengaigne.

Le Président de l'école est Louis Dreyfus, Président du directoire du groupe Le Monde.



Sciences Po Lille ouvre ses masters aux étudiants chinois.

Il s'agit d'une opportunité unique de pouvoir étudier en France dans des programmes de master pluridisciplinaires (en sciences humaines et sociales). Ces formations d'excellence vous prépareront à être compétitifs dans des carrières internationales des secteurs public et privé.

简介

里尔政治学院这所具有严格选拔性的法国大学具有很高的国际化程度。它与国际上许多久负盛名的高等院校所建立的合作为其在校学生提供了一个卓越的国际环境，使得在校学生能够在这样独一无二的多元文化背景中进行学术专业领域及多方面的学习与交流。

面对国际社会的瞬息万变，里尔政治学院着眼于当前及未来所面临的挑战，将专业的学术理论与市场的职业化需求紧密结合。

学校的课程设置包括政治行政学、经济学、法学、历史学、地缘政治学、国际关系学以及高质量的外语教学等——如此多学科、跨学科的课程设置旨在培养学生一种“以不变应万变”的多元化视角及应对分析能力。

今年里尔政治学院的硕士课程将面向中国学生开放。

这将会成为您赴法进行跨学科多领域深造（尤其是人文社科领域）一个不可多得的机会。我们出众的课程项目在使您更具竞争力的同时，将拓宽您在政府部门、国际组织、跨国企业或金融机构的职业生涯选择。

里尔政治学院目前由 政治学教授 Benoît Lengaigne 。

法国《世界报》董事会主席Louis Dreyfus目前担任本校主席。

MASTERS PROPOSÉS AUX CANDIDATS DU CONCOURS CHINE - RENTRÉE 2018

2018年面向中国学生开放的硕士课程

Les masters proposés, très exigeants sur le plan académique, offrent la possibilité d'une expérience professionnelle dans un contexte européen et international. **C'est une chance exceptionnelle de travailler dans un environnement politique, juridique et économique, en France et en Europe.** Cette expérience de premier plan est un tremplin pour une carrière internationale, en lien avec les enjeux clés dans le monde d'aujourd'hui.

Nous formons ainsi les futurs dirigeants pour affronter enjeux internationaux, nationaux et locaux, d'aujourd'hui et de demain. Nous préparons les étudiants à être le plus performant possible en valorisant leurs qualités personnelles. Avec un master de Sciences Po Lille, vous serez la génération préparée pour façonner avec courage, compétence et humanité, le monde qui se dessine vers un avenir meilleur.

里尔政治学院学术严谨的硕士项目为其学生提供了在欧洲和国际背景下获得专业培养的可能。这将成为他们迈入法国乃至欧洲政治领域、司法系统以及经济圈工作的一个不可多得的机会。有此基石，他们将有机会在当今国际热门行业中开始全新的职业生涯之旅。

因此，我们培养的是有能力应对国内外全方位挑战的未来决策型人才。我们致力于将学生锻造成为具有高度竞争力而不失其独特个性的时代精英。里尔政治学院的硕士学习将为您开启一扇通往美好未来的大门，而通过这样的硕士深造，您也将成为勇气、能力与人文精神并存且适应未来发展需要的一代人。

COMMERCE ET FINANCE INTERNATIONALE - 贸易与国际金融

Le master aborde l'ensemble des grands domaines de la gestion pour former les étudiants à l'entrepreneuriat ou aux métiers de la banque et de la finance. Après une première année généraliste où ils découvrent ces disciplines grâce à l'enseignement d'excellents praticiens du monde de l'entreprise, les étudiants suivent leur seconde année en apprentissage en alternance au sein, au choix, des parcours Banque & Finance ou Entrepreneur.

L'entrée en seconde année (M2) est conditionnée à la signature d'un contrat d'alternance avec une entreprise établie en France.

硕士生的课程囊括了管理的各大领域，旨在培养学生的企业创新管理能力，并为银行或金融相关的职业储备人才。第一年的全科学学习将由世界顶级的企业管理实践者来授课，学生们将会更深入地了解学科内容；在第二年的学习中，学校将会交替性地开设银行、金融和企业家的相关课程，学生可以自主选择。注意只有与法国公司签订实习合同的学生才可进入硕士第二年的学习。

DOUBLE-DIPLOME - ÉCOLE SUPÉRIEURE DE JOURNALISME/SCIENCES PO LILLE 里尔新闻学院与里尔政治学院双文凭硕士

Les étudiants reçoivent pendant deux ans une formation "polymédia" (radio, télé, presse écrite, agence, web). Ils suivent des cours théoriques et apprennent également leur futur métier sur le terrain, encadrés par une équipe de journalistes. Les intervenants sont des professionnels qui transmettent les techniques et leur savoir du métier aux étudiants.

两年学制期间，学生将接受“多”媒体培训（广播、电视、纸质媒体、代理、网站等）。在进行理论学习的同时，该专业还注重在专业记者的指导下，培养学生的职业素养。职业媒体人是该专业的主要师资力量，他们一方面传授职业技能，另一方面培养职业素养。

COMMUNICATION PUBLIQUE ET CORPORATE - 公共关系与企业传播

Le master vise à professionnaliser des étudiants se destinant à une spécialisation en communication institutionnelle, tant auprès d'institutions publiques (ministères, collectivités locales, organismes européens, intercommunaux ou consulaires...), d'associations et de fondations, qu'au sein de grandes entreprises publiques et privées, ou d'agences conseils.

该硕士课程通过传授有关公关、传播等方面的专业技能与素养，旨在为各大公共组织、机构（如国家机关、地方政府、欧盟组织、欧共体或外事机构等），各协会、基金会以及大型国有、私营企业和顾问机构培养和送传播领域的专业人才。

DÉVELOPPEMENT SOUTENABLE - 可持续发展

L'environnement. De sa qualité et préservation, de la gestion de notre relation avec notre environnement, donc de la nature de notre développement, dépend notre présent et notre avenir. Quel air voulons-nous respirer dans nos villes ? Quelle eau désirons-nous boire ? Quelle nourriture dans nos assiettes ? Quels moyens de transport promouvoir afin de ne pas alourdir la facture écologique du développement ? Ces questions sont de la plus haute urgence dans le monde développé et émergent, en Chine, en Europe et partout ailleurs. Ne laissons pas les firmes multinationales et les marchés anonymes décider pour nous et nos enfants. C'est pour relever ces défis avec compétence et professionnalisme que vous prépare ce master, développant une approche pluridisciplinaire (science politique, droit, économie, philosophie) pour mieux appréhender la complexité du développement soutenable. Des métiers actuels et d'avenir pour choisir le monde dans lequel vous voulez vivre et vous épanouir.

如何对环境质量进行管控和保护，如何处理我们与自然的联系，这关系到我们当下的发展与未来的生活。我们的空气是否干净，饮水是否卫生，食物是否安全？交通运输方式应如何改进，才能防止我们压垮本已脆弱的生态环境？这些问题在当今的中国与欧洲都显得尤为急迫。为了子孙后代，我们在面对纷繁的跨国集团和自由市场时应当有所作为。该硕士课程旨在培养学生在面对当今现实的情况下，运用政治科学、法律、经济以及哲学等跨学科手段，更好地理解可持续发展的艰巨性和重要性，并掌握应对环境问题挑战的专业操作能力。

MANAGEMENT DES INSTITUTIONS CULTURELLES - 文化机构管理

La culture est un univers professionnel en pleine transformation. C'est pour mieux en tirer parti que ce master vous donnera les clés d'une meilleure analyse des enjeux contemporains et futurs de la culture, de son rôle dans le développement de la société et de sa place dans l'économie. Acquérir une compréhension du fonctionnement des institutions culturelles, une solide formation professionnelle dans les domaines de la gestion, du droit et des politiques publiques de la culture, tout en développant vos compétences et connaissances dans les grands champs de la création artistique, constitue la valeur ajoutée exceptionnelle de ce master. Conservateur/trice de musée, organisateur/trice d'événements culturels, dirigeant(e) de festivals artistiques, attaché(e) culturel(le) dans des collectivités publiques ou des entreprises, directeur/trice de galerie d'art, etc. tels sont les métiers auxquels vous serez préparés par des universitaires et des professionnels du monde de la culture.

文化产业涉猎广泛，瞬息万变。本硕士课程将对与文化有关的数个重要议题进行分析和研究：当代艺术文化、文化的未来以及文化在社会与经济发展中的角色和地位。您将理解文化机构的职能，获得文化管理方面的专业而扎实的培训，同时学习公共文化政策与相关法律法规。对艺术创造方面的理解与领悟将会是您选择此硕士课程的额外收获。博物馆管理员、文化项目组织者、公共机构或私人企业的艺术节庆负责人、画廊主管等，都将向您的职业生涯敞开大门。

Tarif du cursus : 3200 € / an - 项目费用 : 3200欧元/年

Les lauréats seront admis dans un master en fonction de leurs choix préférentiels et de leur classement, dans la limite des places disponibles.

在不超过每个专业计划招生名额的前提下，入学考试笔试通过者，经面试后将根据成绩排名和志愿顺序被所选专业录取。



CONDITIONS D'ACCÈS 入学条件与选拔

Pour passer le concours, les étudiants doivent :

- être titulaires d'une licence universitaire,
- avoir un score total atteint au niveau de français B2 (DALF, DELF, TCF, TEF),
- avoir un score total de 90 au test du TOEFL IBT ; 750 au test du TOEIC et/ou 6 au test IELTS (le test sera exigé lors de l'entretien oral).

Les épreuves de sélection, en langue française, se déroulent en deux temps :

- une épreuve écrite de 4 heures sur une question contemporaine (relations internationales, économie, politique, etc. ; dictionnaire chinois-français autorisé),
- un entretien oral de 30 minutes (motivation, niveau de langue et culture).

参加入学考试的学生必须同时具备以下条件:

- 一 大学本科学历；
- 一 法语考试总成绩达到B2以上水平 (DELF、DALF、TCF或TEF 四者选其一)；
- 一 托福IBT总成绩达到90分以上，雅思总成绩6分以上、托业总成绩750分以上。(三者选其一，面试时须出具该考试核发的证书)。

入学考试分两个阶段，以法语进行:

- 一 第一阶段：笔试，时长四小时，允许携带中法互译的纸质词典和电子词典。考生须针对某一指定的当代问题(国际关系、经济、政治等领域)进行论述；
- 一 第二阶段：面试，时长三十分钟，旨在评估考生的动机、语言表达和文化常识水平。

CALENDRIER 招生时间表

- **Du mercredi 15 novembre 2017 au vendredi 10 janvier 2018** (23h59 heure locale chinoise) :
Inscriptions en ligne sur le site www.sciencespo-lille.eu
Frais d'inscription au concours : 200 €
- **Samedi 20 janvier 2018** (9h - 13h heure locale) :
épreuve écrite
- **Mars 2018** :
entretien oral par visioconférence, résultats communiqués quelques jours après par mail.

网上报名自北京时间2017年11月15日（周五）起至2018年1月10日（周三）晚23时59分截止。

在线报名

官方报名网站：www.sciencespo-lille.eu

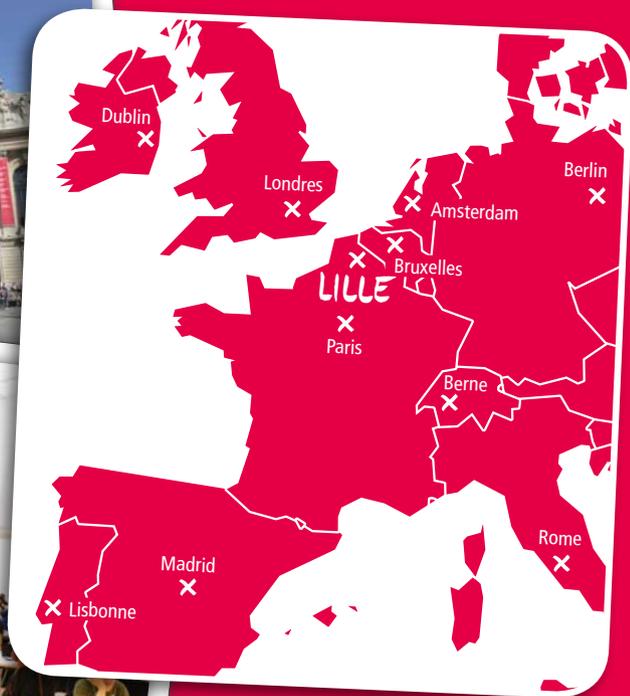
考试报名费：200欧元

笔试时间 2018年1月20日（周六）（地点等待后续通知）。

笔试地点

2018年、3月

进行视频面试，录取结果将在数日后以邮件形式通知



UNE GRANDE ÉCOLE AU CŒUR D'UNE GRANDE VILLE

Lille est située au carrefour de l'Europe du nord-ouest, à proximité de Paris, Bruxelles, Londres, Amsterdam, Cologne. Elle est une place économique et culturelle forte avec la présence d'entreprises françaises dynamiques et un large choix de spectacles et de lieux d'expositions. Lille est une ville jeune et dynamique qui attire près de 100 000 étudiants grâce à ses laboratoires de recherche et à la présence de nombreuses écoles et Universités. C'est une ville qui bénéficie d'un réseau de transports performant : aéroport international, gares TGV, métro et bus... Mais aussi pistes cyclables !

里尔地处欧洲西北的十字交汇处，毗邻巴黎、布鲁塞尔、伦敦、阿姆斯特丹和科隆。它既有充满活力的法国企业，也有着雄厚的经济实力和丰富的文化资源。数量繁多的高等学府和完备的研究室吸引了将近十万学生，他们为里尔带来了青春和活力。里尔拥有便利的交通系统：国际机场、高铁车站、轨道交通以及公交巴士。当然，还有环保的自行车可供租用！

**SCIENCES
PO
LILLE.**

Contact / 联系方式: concourschine@sciencespo-lille.eu

www.sciencespo-lille.eu

Traduction réalisée par nos étudiants chinois (YANG Yang, SU Zizhao, SUN Xuan, DAI Yumei)
由里尔政治学院在读学生阳阳、苏子钊——共同翻译。